

Karta przedmiotu

Nazwa i kod przedmiotu	Translatorium 2, PG_00205099						
Kierunek studiów	Filozofia (O)						
Data rozpoczęcia studiów	październik 2026 r.	Rok akademicki realizacji przedmiotu			2027/2028		
Poziom kształcenia	II stopnia	Grupa zajęć			Grupa zajęć obowiązkowych z zakresu kierunku studiów		
Forma studiów	stacjonarne	Sposób realizacji			na uczelni		
Rok studiów	2	Język wykładowy			polski		
Semestr studiów	4	Liczba punktów ECTS			2.0		
Profil kształcenia	ogólnoakademicki	Forma zaliczenia			zaliczenie		
Jednostka prowadząca	Rektor -> Wydział Nauk Społecznych -> Instytut Filozofii						
Imię i nazwisko wykładowcy (wykładowców)	Odpowiedzialny za przedmiot	dr Monika Bokiniec					
	Prowadzący zajęcia z przedmiotu						
Formy zajęć	Forma zajęć	Wykład	Ćwiczenia	Laboratorium	Projekt	Seminarium	RAZEM
	Liczba godzin zajęć	0.0	30.0	0.0	0.0	0.0	30
	W tym liczba godzin zajęć na odległość: 0.0						
Aktywność studenta i liczba godzin pracy	Aktywność studenta	Udział w zajęciach dydaktycznych, objętych planem studiów	Udział w konsultacjach		Praca własna studenta		RAZEM
	Liczba godzin pracy studenta	30	0.0		20.0		50
Cel przedmiotu	Celem zajęć jest pogłębienie umiejętności poprawnego posługiwania się językiem angielskim w zakresie filozofii.						
Efekty uczenia się przedmiotu	Efekt kierunkowy		Efekt z przedmiotu			Sposób weryfikacji i oceny efektu	
	[FILOZMU2_K01] Zna zakres posiadanej przez siebie wiedzy i posiadanych umiejętności, rozumie potrzebę ciągłego dokształcania się i rozwoju zawodowego.		[6898] [FILOZMU2_K01] Zna zakres posiadanej przez siebie wiedzy i posiadanych umiejętności, rozumie potrzebę ciągłego dokształcania się i rozwoju zawodowego			[SK1] wypowiedź ustna/rozmowa/diskusja	
	[FILOZMU2_W04] Zna w stopniu pogłębionym terminologię filozoficzną w języku polskim z głównych subdyscyplin filozoficznych.		[6843] [FILOZMU2_W04] Zna zaawansowaną terminologię filozoficzną w języku angielskim z głównych subdyscyplin filozoficznych			[SW1] wypowiedź ustna/rozmowa/diskusja [SW2] prezentacja/projekt/referat/raport [SW3] opracowanie tekstowe/praca pisemna	

Treści przedmiotu	<ul style="list-style-type: none"> - analiza tekstów filozoficznych w języku angielskim - praca z tekstem filozoficznym w języku angielskim: streszczenie, tzw. detailed outline, parafraza - ćwiczenie umiejętności związanych z ustną prezentacją zagadnień filozoficznych - podstawowe techniki tłumaczeniowe 		
Wymagania wstępne i dodatkowe	Znajomość języka angielskiego w mowie i piśmie, umożliwiającą lekturę i tłumaczenie tekstów filozoficznych, branie udziału w dyskusji oraz przygotowywanie prezentacji		
Sposoby i kryteria oceniania osiągniętych efektów uczenia się	Sposób oceniania (składowe)	Próg zaliczeniowy	Składowa oceny końcowej
Zalecana lista lektur	Wykonywanie poleceń i zadań na zajęciach praktycznych.	80.0%	100.0%
	Podstawowa lista lektur	Fragmenty tekstów filozoficznych w języku angielskim dostosowane do zainteresowań badawczych i poziomu językowego uczestników zajęć.	
	Uzupełniająca lista lektur	Fragmenty tekstów filozoficznych w języku angielskim dostosowane do zainteresowań badawczych i poziomu językowego uczestników zajęć.	
	Adresy eZasobów		
Przykładowe zagadnienia/ przykładowe pytania/ realizowane zadania	<p>Tłumaczenie tekstu z/na angielski</p> <p>Napisanie streszczenia z tekstu filozoficznego po angielsku.</p> <p>Napisanie recenzji naukowej po angielsku.</p> <p>Prezentacja zainteresowań badawczych.</p>		
Praktyki zawodowe w ramach przedmiotu	Nie dotyczy		

Dokument wygenerowany elektronicznie. Nie wymaga pieczęci ani podpisu.